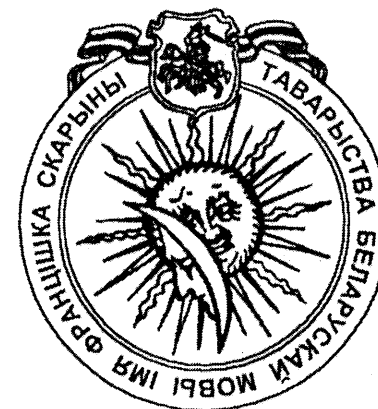


Не пакідайце ж мовы нашай беларускай, каб не ўмерлі!

ФРАНЦІШАК БАГУШЭВІЧ



# наша СЛОВА



Газета выходзіць з сакавіка 1990 года

№ 46 (732)

30 ЛІСТАПАДА 2005 г.

## 85-я ўгодкі Слуцкага збройнага чыну

### 15 гадоў Беларускаму гуманітарнаму ліцэю

27 лістапада ў Менску прайшла вечарына, прымеркаваная да 15-годдзя Беларускага гуманітарнага ліцэя.

Пра значнасць гэтай падзеі гаворыць той факт, што на вечарыну сабраліся прадстаўнікі ўсіх асноўных амбасадаў, акрэдытаваных

у Менску.

Паколькі ўсе ліцэісты з'яўляюцца сябрамі ТБМ, то жаданым госцем на вечарыне быў і старшыня ТБМ Алег Трусаў.

Ліцэй даўно ўжо стаў сімвалам неўміручасці беларускай нацыянальнай ідэі і нязломнасці беларус-

кага нацыянальнага духу, і Сакратарыят ТБМ, а таксама рэдакцыя газеты "Наша слова" далучаюцца да віншаванняў, якія прагучалі ў юбілейныя дні ў адрас тага асяродка Беларуска-польскай культуры.

(Матэрыял да 15-годдзя ліцэя чытайце на ст. 2.)

### Зварот Сакратарыяту

ГА "Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны"

### Падтрымаем беларускамоўныя выданні

У лістападзе 2005 года стала вядома аб рашэнні беларускіх уладаў спыніць падпіску на шэраг беларускамоўных выданняў. Такое рашэнне пазбаўляе беларускамоўных грамадзян нашай краіны права атрымліваць афіцыйна зарэгістраваныя падпісныя выданні на беларускай мове.

Сакратарыят ТБМ выказвае рашучы пратэст з нагоды выключэння з рэспубліканскага падпіснага каталога газет "Наша Ніва" і "Рэгіянальная газета" і звяртаецца да кіраўніцтва Міністэрства інфармацыі Рэспублікі Беларусь, РУП "Белпошта" з прапановай спыніць спробы дыскрымінацыі падпісчыкаў па моўнай прыкмеце.

Мы звяртаемся і да грамадзян Беларусі прыняць актыўны ўдзел у абароне сваіх правоў на атрыманне інфармацыі на дзяржаўнай беларускай мове. Просім вас накіроўваць свае лісты пратэсту на адрас генеральнага дырэктара РУП "Белпошта" (пр. Незалежнасці, 10, 220050, г. Мінск, тэл. 226-01-73, факс 226-11-70) і міністра сувязі і інфарматызацыі (пр. Незалежнасці, 10, 220050, г. Мінск, тэл. 227-38-61, факс 227-21-57). Акрамя таго, кожны можа ўнесці запіс у Кнігу заўваг і прапаноў у сваім паштовым аддзяленні. У адпаведнасці з дэкрэтам № 2 ад 14 студзеня 2005 году "Аб удасканаленні працы з насельніцтвам" гэтая Кніга павінна быць прад'яўлена па першым патрабаванні грамадзяніна, а прапановы і заўвагі разгледжаны на працягу 15 дзён. Надыйшоў той момант, калі трэба сказаць "Не" свавольству. Разам абаронім сваё права на атрыманне інфармацыі.

17 лістапада 2005 г.

## Як падпісацца на "Нашу Ніву"

Вельмі важна, каб "Наша Ніва" захавала падпісчыкаў. Гэта было б найлепшым адказам на спробу задушыць беларускую прэсу. Як бы ні вырашылася гэтая канкрэтная сітуацыя, каб і надалей гарантавана чытаць газету, што налета адсвяткуе 100-годдзе, да ішліце на адрас Рэдакцыі свой дакладны паштовы адрас. Тыя, хто дашле свае каар-

дынаты ў Рэдакцыю, будуць гарантавана атрымліваць газету — у канвертах ці іншым чынам — нават калі б ёй прыйшлося друкавацца за мяжой і распаўсюджвацца самастойна. Гэта датычыць і тых чытачоў, што прызвычаліся купляць газету ў шапіках.

Той, хто гатовы ў разе патрэбы дастаўляць "НН" у свой раён ці квартал

ці іншым спосабам пасярэднічаць у распаўсюдзе, хто мае ідэі і прапановы, калі ласка, таксама скантактуецца з Рэдакцыяй.

Т.: 8-017-284-73-29,

мабільныя:

8-029-707-73-29,

8-029-613-32-32.

E-mail: nn@promedia.by.

220050, Менск, а/с 537.

(Распрацавана ў рэдакцыі "Нашай Нівы".)

### Як пратэставаць супраць спынення распаўсюду "Нашай Нівы", "Рэгіянальнай газеты" і іншых беларускамоўных выданняў

Адзіны пратэст, які меў поспех за апошні час — гэта дасыланне лістоў у Міністэрства інфармацыі (пр. Пераможаў, 11, 220004, Мінск). Гэта мела эфект у выпадку прыпынення "Рэгіянальнай газеты", калі людзі пачалі масава скардзіцца.

Таксама ў гэтым выпадку ёсць энс пісаць запіты і скаргі генеральнаму дырэктару РУП "Белпошта" (пр. Незалежнасці, 10, 220050, г. Мінск, тэл. 226-01-73, факс 226-11-70) і міні-

стру сувязі і інфарматызацыі (пр. Незалежнасці, 10, 220050, г. Мінск, тэл. 227-38-61, факс 227-21-57).

Лісты павінны ўтрымліваць пасаду адрасата, Ваша прозвішча, імя, імя па бацьку і адрас, указанне на парушэнне Ваших правоў выключэннем выданняў з падпіснага каталогу, патрабаванне забяспечыць выкананне беларускага заканадаўства, а таксама дата і подпіс. Акрамя таго, кожны можа ўнесці запіс у Кнігу заўваг і прапаноў у сваім

паштовым аддзяленні. У адпаведнасці з прэзідэнцкім дэкрэтам №2 ад 14 студзеня 2005 году "Аб удасканаленні працы з насельніцтвам" гэтая кніга павінна быць прад'яўлена па першым патрабаванні грамадзяніна, а прапановы і заўвагі — разгледжаны на працягу 15 дзён.

Надыйшоў той момант, калі трэба сказаць "не" свавольству. Разам абаронім сваё права на атрыманне інфармацыі. (Распрацавана ў рэд. "НН")

## Беларусы не забываюць пра Слуцкі збройны чын

З ініцыятывы Слуцкай гарадской арганізацыі ТБМ пачаў свет гістарычны нарыс "Слуцкае паўстанне 1920 года". Аўтар выдання — доктар гістарычных навук, прафесар Анатоль Грыцкевіч, добра вядомы чытачам "Нашага слова". Кампетэнтна і разам з тым у даступнай форме ён аднаўляе гісторыю адной з драматычных і малавядомых старонак беларускага нацыянальна-вызваленчага руху. Навуковец вызначае прычыны і мэты паўстання, даследуе склад яго ўдзельнікаў, раскрывае далейшы лёс слугі змагароў.

Сёлета, 27 лістапада, падзеям на Слуцчыне, якія ўвайшлі ў гісторыю Беларусі пад назвай Слуцкі

збройны чын, споўнілася 85 гадоў. Гэты дзень адзначаецца як Дзень Герояў, як Дзень Узброеных сілаў Беларускай Народнай Рэспублікі.

Кніжка мае наклад 500 асобнікаў і азнаёміцца з ёй можна ў бібліятэцы Таварыства беларускай мовы ў Менску.

Наш кар.

(Новы артыкул Анатоля Грыцкевіча да 85-х угодкаў Слуцкага збройнага чыну чытайце на ст. 6.)



## Беларуская мовазнаўчая навука панесла вялікую страту

21 лістапада 2005 г. на 71-м годзе жыцця памёр вядомы беларускі мовазнаўца, доктар філалагічных навук, прафесар, акадэмік НАН Беларусі Аляксандр Іосіфавіч Падлужны.

Урадженец Мсціслаўскага раёна, Аляксандр Іосіфавіч увесь свой жыццёвы і творчы шлях прысвяціў служэнню роднаму слову. Кола яго навуковых інтарэсаў было надзвычай шырокім. Ён займаўся пытаннямі беларускай фанетыкі і фаналогіі, сучаснай беларускай лексікаграфіі, граматыкі, правапісу і культуры мовы. Як адзін з аўтараў кнігі "Беларуская мова для небеларусаў", якая вытрымала некалькі выданняў, Аляксандр Іосіфавіч далучаў да вывучэння беларускай мовы ўсіх, хто хацеў яе ведаць, незалежна ад нацыянальнай прыналежнасці.

Аляксандр Іосіфавіч шмат сіл і часу аддаваў грамадскай дзейнасці. У памяці кожнага беларуса А. І. Падлужны застаецца як адзін з аўтараў Закона аб мовах Рэспублікі Беларусь (1989 г.).

Да апошняга дня Аляксандр Іосіфавіч быў поўны творчых планаў і задум, здзейсніць якія застаецца яго вучням і паслядоўнікам.

Сябры Грамадскага аб'яднання



"Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны" смуткуюць з прычыны заўчаснай смерці А. І. Падлужнага і выказваюць глыбокае спачуванне бліжнім і родным.

Сакратарыят ТБМ.



## Беларускі гуманітарны ліцэй – феномен сучаснай беларускай гісторыі

Гісторыя беларускай адукацыі мае глыбокія гістарычныя традыцыі. Яе вытокі трэба шукаць у XII – XIII стст. у старажытных Полацку і Смаленску, дзе ўзнікаюць першыя школы. Выхаванцы гэтых школ маглі браць удзел у полацкім летапісанні, а пазней і ў смаленскім. Аб узроўні адукацыі нашых продкаў гавораць знаходкі берасцяных грамад у Смаленску, Віцебску і Мсціславе, бронзавых пісал і кніжных зашпілек.

У XIII – XV стст. адукацыйнымі цэнтрамі на Беларусі былі праваслаўныя і каталіцкія манастыры і кляштары.

У XVI ст., пасля з'яўлення на Беларусі ўласных друкаваных кніг узровень адукацыі значна ўзрос. Асаблівую ролю тут адыгралі езуіты, якія стварылі шырокую сетку калегіумаў па ўсёй Беларусі.

Асноўнай мовай адукацыі была латынь, дзякуючы чаму беларускія студэнты пасля калегіумаў працягвалі сваю адукацыю ў лепшых універсітэтах Еўропы. Пры гэтым у калегіумах, пратэстанцкіх і брацкіх (праваслаўных) школах вучылася старабеларуская мова, якая тады была дзяржаўнай. Найбольшым уздымам развіцця адукацыі ў сярэднявечнай Беларусі было стварэнне ў канцы XVI ст. Віленскага універсітэта, які стаў кузней нацыянальных кадраў ВКЛ.

Яго выкладчыкі і навучэнцы складалі аснову беларускай нацыянальнай эліты ў XVIII і першай трэці XIX ст., былі ў першых шэрагах змагароў супраць расійскай экспансіі.

Найбольш дух братэрства і ўзаемападтрымкі склаўся тут у 20-х гадах XIX ст., калі ўзніклі студэнцкія і выкладчыцкія культурна-асветніцкія, патрыятычныя суполкі.

Менавіта тут і трэба шукаць вытокі феномена Беларускага гуманітарнага ліцэя, дзе існавала і існуе духоўная лучнасць паміж выкладчыкамі і навучэнцамі, што склалася на грунце беларускай нацыянальнай ідэі.

Жорстка задушаная царызмам у 1832 годзе, нацыянальная беларуская адукацыя пачала сваё адраджэнне пад час Першай сусветнай вайны на тэрыторыях, акупаваных у 1915 годзе немцамі. Пачынаючы з 1916 года тут узнікаюць беларускія школы і гімназіі і нават настаўніцкія семінарыі, дзе ўсе праграмы выкладаюцца па-беларуску.

Цэнтрам гэтай адукацыі стала Віленшчына, асабліва ў 1920 – 1922 гг., калі тут існавала марыянеткавая дзяржава “Сярэдняя Літва”, дзе ў галіне адукацыі было пэўнае спрыянне беларушчыне.

Менавіта ў гэты час

і паўстала Віленская беларуская гімназія, дзе зноў назіраецца феномен духоўнай еднасці паміж выкладчыкамі і гімназістамі на грунце беларускага адраджэння.

Дастаткова толькі прыгадаць уплыў Максіма Гарэцкага на рускую дзяўчыну Наталлю Арсенневу, якая стала знакамітай беларускай паэткай.

Такім чынам, другой падвалінай феномену БГЛ з'яўляецца беларускі адукацыйны рух Заходняй Беларусі пад кіраўніцтвам Таварыства беларускай школы.

Таму не выпадкова ідэя аднаўлення беларускамоўнай несавецкай адукацыі выспела ў беларускамоўным грамадстве ў часе перабудовы ў 1989 – 1990 гг.

Як і раней, ініцыятарам гэтага працэсу выступіла не дзяржава, а грамадская арганізацыя – Таварыства беларускай мовы імя Ф. Скарыны, што ўзнікла ў 1989 годзе. Ініцыятарам стварэння беларускамоўнага ліцэя для дзяцей і дарослых выступіла Рада ТБМ Савецкага раёна г. Менска.

Дзякуючы намаганням сяброў Рады ў 1990 годзе ліцэй узнік і стаў дзейнічаць спачатку ў Савецкім раёне Менска, а потым неўзабаве набыў свой будынак, атрымаў агульнаадукацкое значэнне і стаў афіцыйнай дзяржаўнай установай з філіяламі ў іншых гарадах Беларусі. Асабліва моцным быў філіял ў Светлагорску.

Варта адзначыць, што ў ліцэй паступілі дзеці з рускамоўных школ і таму не вельмі добра ведалі беларускую мову. Але ўжо за першы год вучобы іх было не пазнаць, бо ў ліцэі лунаў беларускі дух, які абуджаў іх генную памяць. Ужо праз некалькі год ліцэй ператварыўся ў элітную навучальную ўстанову, куды імкнуліся не толькі дзеці апазіцыянераў, але і высокіх дзяржаўных чыноўнікаў. Такім чынам сканаў міф аб тым, што беларуская мова не прыдатная для элітных навучальных устаноў Беларусі, што яна не цікавая і дзеці не хочуць на ёй вучыцца. Ад былой савецкай школы, дзе рыхтавалі будаўнікоў камунізму, піянераў і камсамольцаў, ліцэй адрозніваўся ўнутранай свабодай навучэнцаў. Яны мелі поўны выбар як у канфесійным, так і ў палітычным плане. Таму іх таленты адразу працнеліся. Нягледзячы на вялікую вучэбную нагрузку, значна большую, чым у звычайнай школе, ліцэйцы знаходзілі час, каб пісаць вершы, танчыць, спяваць, здымаць кіно, ездзілі ў вандрожкі па Беларусі і ўсім свеце.

Выкладчыкі ліцэя, акрамя метадычнай літаратуры, выпускалі падручнікі, хрэстаматый, вучэбныя дапаможнікі, іх досвед шырока разыходзіўся па ўсёй краіне.

Пасля рэферэндумаў 1995 і 1996 гадоў улады пачалі згортваць беларускамоўную адукацыю, прычым рабілі гэта часта “па просьбе працоўных”, прымушаючы бацькоў пісаць заявы аб рускамоўным навучанні дзяцей. Сотні беларускамоўных школ і класаў зніклі на працягу некалькіх год, бо першымі адмовіліся ад беларускамоўнага навучання настаўнікі, выхаванцы савецкіх інстытутаў і універсітэтаў, дзе дзесяцігоддзямі вынішчалася ўсё беларускае. Асабліва амальна паводзілі сябе некаторыя настаўнікі беларускай мовы і літаратуры, якія прыныпова не карысталіся роднай мовай у штодзённым побыце, і гэтым давалі адмоўны прыклад дзецям.

Аднак, цікавае да ліцэя не знікла, а наадварот – значна ўзрасла. Бо выпускнікі яго паступалі без праблемаў у лепшыя ВНУ не толькі Беларусі, але заходнеэўрапейскіх краін і ЗША.

Таму ўлады пачалі рашуча змагацца з ліцэем і ўпершыню пацярпела паразу. Шматлікія пікеты навучэнцаў, выкладчыкаў і іх бацькоў звярнулі на сябе ўвагу беларускай і замежнай грамадскасці. Некаторы час ліцэй не чапалі, але ён увесь час замінаў ворагам беларускага, і яны пайшлі на яго афіцыйную ліквідацыю. І тут атрымалася неверагоднае. Ідэйныя папярэднікі ліцэя, Віленскі універсітэт і Віленская гімназія, пасля іх афіцыйнага закрыцця не здолелі адрадіцца ні ў падполлі, ні ў эміграцыі. А ліцэй здолеў і, такім чынам, дасягнуў сусветнай вядомасці, працягваючы рыхтаваць будучую нацыянальную эліту.

Найбольш плённы стаў 2005 год – год, калі палітычная сітуацыя ў краіне стала надзвычай складанай. І менавіта ў гэты час ліцэй спачатку выехаў на вучобу ў Літву (Вільню), а потым у Польшчу.

Так сталася, што мэр Варшавы Лех Качыньскі, які шмат зрабіў для прыезду і навучання ліцэістаў у Польшчы, нядаўна стаў прэзідэнтам краіны. Літоўскія і польскія інтэлігенты, палітыкі, журналісты надзвычай высока ацанілі феномен існавання ў падполлі беларускамоўнага ліцэя і павярылі ў будучыню Беларусі, як незалежнай, дэмакратычнай краіны.

Такім чынам, у гэтым годзе БГЛ канчаткова стаў фактарам сучаснай беларускай гісторыі, і яго з'яўленне на старонках падручнікаў нашай гісторыі – справа бліжэйшага часу. У сувязі з гэтым неабходна напісаць, выдаць асобнай кнігай і выставіць у Інтэрнэце летапіс гісторыі беларускага ліцэя.

*Алег Трусаў,  
адзін з заснавальнікаў і  
выкладчыкаў ліцэя.*

## У векавечнай Бацькаўшчыне клёны Нячутна пачынаюць аблятаць...

(Працяг. Пачатак у папярэднім нумары.)

*Проза У. Караткевіча мастацкая і паэтычная. Асабліва характэрнае ў гэтым сэнсе апавяданне “Сіняя – сіняя...” і сардэчнае напісанне, прысвечанае Латвіі эсэ “Казкі янтарнага краю”. Письменник часта гасцяваў у Латвіі, палюбіў латышскую зямлю і яе народ і аб сваіх уражаннях піша перамяняючы літаратурна-казачнае з рэальным, але паэтычным адлюстраваннем. Гэта своеасаблівы гімн звычайнаму, паўсядзёнаму жыццю, звычайным людзям, якіх аўтар сустраў на сваім шляху. Прадстаўлены падзеі сам па сабе нічога асаблівага не маюць: незвычайнасць ім надае сам письменнік; яго ўменне ўбачыць – здаецца ў зусім простым – прыгожае, паказаць гэта іншым, прымусіць іх адчуць усё гэта прыгожае.*

*Мірдаза Абалы, Латвія.*

### “ВЯКОЎ СУМЕЖЖА”\*

**Янка Брыль.**

... Над ўсёй нашай краінай, настаўшы белыя ветразі крылаў, плануюць буслы. Іх многія і многія тысячы – хто лічыць? На вільчынах сялянскіх хат, на дрэвах, на калонах старых разбураных палацаў, на слупах капіц сярэд маладога зялёнага жыта. Гнёзды паўсюль.

А мне пад іхні палёт асабліва добра думаецца пра Беларусь, нашу з вамі радзіму.

Давайце ўявім, што перад намі праплываюць вятрамі ветразі. І кожны сімвалізуе адну са шматгранных палітраў разнакаляровага таленту Уладзіміра Караткевіча – паэта, празаіка, драматурга, сцэнарыста, эсэіста, гісторыка...

Уладзімір Караткевіч смела ўзняў некранутыя пласты нашай літаратуры – стварыў беларускую гістарычную прозу! Адметны настрой прозы Караткевіча, багаты духоўны свет герояў не маглі не звярнуць на сябе ўвагу чытачоў і крытыкі. У польскім часопісе “Пшыязнь” Фларыян Няўважны не шкадуе эпітэтаў і параўнанняў, ведучы гаворку пра аповесць “Чазенія”. Дыяпазон ведаў Караткевіча па прыродазнаўстве нагадвае яму і Прышвіна, і Паўстоўскага, і Сокалава-Мікітава, і Арсеньева. А паэтычнае каханне герояў і характары аповесці здаюцца яму блізкімі да рамантычных твораў Купрына і Грына.

Не будзем аспрэчваць польскага перакладчыка. Толькі падкрэслім наступнае: шырокі дыяпазон ведаў і рамантычныя героі ў рамантычных абставінах – гэта сапраўды адзнака многіх твораў Караткевіча. Герой у яго – не проста персанаж, “галоўная дзеючая асоба”, а герой ў першапачатковым сэнсе: “чалавек высякародны, здольны на высокія ўчынкi”.

Письменник бачыць сваіх герояў разумнымі, добрымі, таленавітымі.

Караткевіч апантана верны ідэалам добра, справядлівасці, хараства. Ён адчувае абавязковую прысутнасць гэтых ідэалаў у сённяшнім дні і ў сутарэннях часоў.

І героі яго кніг – увасабленне гэтых ідэалаў, увасабленне буйное, яркае з размахам. Гэтыя рыцары духу, асветнікі, шукальнікі, барацьбіты, героі Караткевіча жывуць смела, напорыста, існуюць у насычанай духоўнай атмасферы. У такім клімаце душы, які змяшчае ў сабе абавяз-

*\* У 1981 г. Галоўная рэдакцыя літаратурна-драматычных праграм Беларускага тэлебачання падрыхтавала перадачу пра У. Караткевіча “Вякоў сумежжа”. Прапаную ўрываек са сцэнарыю – тэкст выступлення Янкі Брыля.*

ковую прыхільнасць да набыткаў культуры, да лепшых традыцый мінулага, да ўсяго прыгожага ў жыцці.

Што не перастае здзіўляць у творчасці Караткевіча – дык гэта шырокі дыяпазон яго ведаў, незвычайныя эрудыцыя, агульная шырокая культура ведаў.

Апантаны кніжнік, зацятты падарожнік, чалавек яркага, смелага творчага тэмпераменту, знаўца ўсяветнай гісторыі, гісторыі Беларусі, Літвы, Польшчы, гісторыі матэрыяльнай культуры, гісторыі архітэктуры, знаўца батанікі, заалогіі, геалогіі, ну і літаратуры, і гісторыі літаратуры, безумоўна.

Эрудыт і знаўца, паэт па ўспрымання рэчаіснасці, Уладзімір Караткевіч любіць тое, пра што ён піша і тых, пра каго піша. І гэтая адкрытая ўзбуджанасць настрою, эмацыянальнасць, безумоўна, ствараюць той самы своеасаблівы, паэтычны, адухоўлены свет твораў Караткевіча...

Мы маем непаўторнага Уладзіміра Караткевіча: пісьменніка, улюбёнага ў сваю Белую Русь, у сваю “краіну пад белымі крыламі”, у яе сучаснае, мінулае і будучае. У нас ёсць пісьменнік, які зачаравана спавядае хараство і гармонію, які верыць у ідэалы дабрабытні і справядлівасці, які апантана любіць свет і святло, зялёнае дзіва зямлі, і таямніцы кнігасховішчаў, слова і справу, і ведае вялікую сілу мастацтва і ўмее карыстацца ёю.

*Колькі сябе ўяўляю ў літаратуры, у справе творчасці, столькі разоў бачу побач Валодзю. З ім я пазнаёміўся ў Каралішчавічах на радзе маладых літаратараў. Гэта адбылося ў пяцьдзесят пятым годзе. З таго часу і да апошніх дзён яго жыцця мы былі разам. Падарожнічалі па Прыбалтыцы і Беларусі, бывалі і на маёй Ушаччыне, і на яго радзіме. Караткевіч быў для мяне і застаецца прыкладам сумленнай працы ў літаратуры. Прыкладам таго, як трэба любіць Бацькаўшчыну і ёй служыць. Па сутнасці ён быў Вялікім настаўнікам гісторыі, настаўнікам географіі, беларусазнаўства ў цэлым. Тое, што аб ім напісана, напісана павярхоўна. Караткевіч бедзе ацэнены толькі з гадамі.*

*Справа ў тым, што Уладзіміра Сямёнавіча цікавалі як “нацыяналіста”. Ён увесь час быў пад “каўпаком”. Давяраў і не давяраў блізкаму акружэнню. Пад выглядам сяброў, пад выглядам апанентаў, пад выглядам навуковых даследчыкаў ля яго круціліся майстры з вядомай службы.*

*Таму і напускаў на сябе Караткевіч такі бясхмарны выгляд, а быў ён хлопец ічыры і безабаронны. Мудрэц з найвышэйшымі вачыма і незамутнёнай душой. Як я аб ім пісаў некалі: “Дзіця з вачыма празрыліца”.*

*Рыгор Барадулін.*

... Мяне цікавіў Караткевіч як асоба, як незвычайны пісьменнік са сваім поглядам на гісторыю беларускага народа, яго культуру і мову. Мяне цікавіў паэт, які апантана абараняў правы свайго народа на ўласную гісторыю, культуру і мову. Я ўжо ведала, што Караткевіч за ўсё гэта “ўганараваны” небяспечным тытулам — нацыяналіст... Усім вядома, што ён не адпавядаў партыйным стандартам савецкага пісьменніка і гэтай немалаважнай прычыны цяжка ўваходзіў у родную літаратуру. І зусім не выпадкова, што нацыянальным геніем яго назвалі толькі пасля смерці. А што пры жыцці? Пры жыцці яго цікавалі амаль за кожны верш, за кожны нарыс, ужо не кажучы пра яго цудоўную прозу...

*Валянціна Шчадрына.*





Жыццалюб, мудрэц, чараўнік, фантазёр, ён стараўся ўсіх прывесці, адарыць ласкаю, душэўным цяплом. А душа ягоная была невычэрпнай. Аднак у душы Караткевіча жыла не толькі агромністая любоў да людзей. Была ў ёй і нянавіць, якая жывіла ягонае мужае змаганне з цемрашаламі, невукамі, дзікунамі, хамамі, служкамі таталітарызму, якія імкнуцца «загнаць жалезнай рукою чалавецтва да шчасця». З якім сарказмам, з'едлівасцю высмейваў ён усю гэтую нечысць і навалач.

Многае ў жыцці, як і само яно, дасца чалавеку авансам у спадзяванні на тое, што ён, завітаўшы на нейкі час на зямлю з небыцця, зробіць яе лепшай, прыгажэйшай, адорыць людства часцінкай свайго розуму і дабрыні. Караткевіч за свой такі кароткі век сплаціў усе даўгі. Спаўна аддзячыў ён роднай зямлі, свайму народу і пакінуў заповіт:

Калі мы не ўстанем самі —  
Не падыеме нас ніхто.

Пачытайце папярэднія заказы ў беларускіх кнігарнях. Усюды просьба: «Выдавайце кнігі Караткевіча.» Аўтары запісаў у пераважлай большасці — юнакі і дзяўчаты. І ў гэтых пажаданнях — ягоная неўміручасць.

Слова Уладзіміра Караткевіча абуджае страчаную беларусамі нацыянальную годнасць, свядомасць, дапамагае нам адчуць сябе роўным народам між іншымі. Яно і надалей заўсёды будзе ахоўнаю зоркаю над «зямлёю пад белымі крыламі».

Сярген Законнікаў.

Адночы ён да мяне пазваніўся, не тэлефонна, а ў дзверы, так позна, што можна было і ўстрымавацца. Я адчыніў. Ціхутка, з калідора, цераз сталовую ў мой пакой. Зачыніліся

— Што? — шапнуў я.

У руцэ яго была кніга. Палец закладзены паміж патрэбнымі старонкамі.

— Стары, паслухай.

Гэта быў том Талстога. «Хаджы-Мурат», кароценькі раздзел пра разбурэнне царскімі карнікамі чаркескага аула.

Чытаючы, і не вельмі прыцішана, Валодзя стрымліваўся ад усхліпаў, перапыняўся. Закончыў і, гледзячы на мяне вялікімі, поўнымі па-дзіцячы кралістымі слёзачкамі, сказаў, як выдыхнуў:

— Стары, колькі можна ўсяго дараваць за такую праўдзіваць?!

...Ён праўдзівы і сам. Верыў у тое, што гаварыў. І ў жыцці быў праўдзівы, і ў

З усёй сваёй раскошнай раскаванасцю. буйствам фантазіі, здольнасцю пранікаць у далёкае ў часе, ажыўляць яго ў людзях. Сплочанне нашых даўгоў перад роднай, так часта трагічнай, гісторыяй, перад сапраўднай Літаратурай.

Беларусь даўно чакала такога пісьменніка.

І радасна, што ён прыйшоў.

І горка, балюча, што ён не змог, не паспеў разгарнуцца яшчэ больш глыбока і шчодро.

1985, ліпень — верасень.

Янка Брыль.

Само захапленне беларускай гісторыяй прыйшло да пісьменніцы ў значнай меры праз Караткевіча, творы якога, па яе словах, «абудзілі жаданне як мага больш ведаць гісторыю сваёй зямлі».

Дзмітры Бугаёў.

### РАДКІ І ЖЫЦЦЕ

1970.

25.1.

Караткевіч — паэт жыццёвага ішчасця, пераможнай рамантыкі, вольнага і гарманічнага і ўсеабымнага кахання. Вольна яму насяляць нашу гісторыю замкамі і прыгодамі, вольна славяць жыццёвае свята, стыхію, нечаканыя сустрэчы, шчымыя разыходжэнні, каб за ўсім уславіць галоўнае, што ў чалавеку ёсць: сілу яго пачуццяў, стыхію жыцця, каханне. Усе мэты, справы, абавязкі — умоўнае, няіснае, побач з гэтай плыню разнаволеных пачуццяў, вызваленасці ад дробязнасці, мітусні, бесталковіцы. Яго неразуменні, разыходжэнні — шляхі да згоды, прадвеснікі ішчасця.

5.11.

У «Маладосці» № 12 за 69 надрукавана эсэ Караткевіча «Званы ў прадоннях азёр». Божа мілы, якая свабода, лёгкасць, паўната — гісторыя, літаратура жывуць разам у чалавеку, грамадстве. І яшчэ — герой т. ск. лірычны: вясёлы хлонец, проста зух, дасціпны, свойскі, глыбокі і тонкі знаток усяго на свеце. «Прыўкрасна!» А сакратар гаркома Шапаў крытыкаваў у дакладзе: «Вось рэпліка ў «ЛіМе» 3.11.70. за подпісам: Л. Жога (Л. Прохася, гал. рэд-р?) У ёй: «Дабіраўся туды паэт не з такім камфортам, як нашы падарожнікі». І яшчэ: «Аб гэтым трэба пісаць сэрцам, а не жоўцю. І адлучаць адно ад аднаго, зацямяць мінулым сучаснае, мякка кажучы, нельга».

1984.

28.VII.

Амаль адначасова тры смерці: Васіля Бурносава, Уладзіміра Караткевіча, Васіля Барысенкі. Караткевіч перад вачыма. Ён заўсёды ўраджаў неардынарнасцю, таленавітасцю. Некалькі сваіх успамінаў. Разы са тры ён званіў мне. Адночы: — Ну, малайчына. (Пасля прадмовы да «Беларускай балады». Там была фраза пра тое, што ён здзейсніў сапраўдны подзвіг.) У некрологу, падпісаным на самым высокім узроўні, і на пахаванні было, нарэшце, выказана ўсё, чаго ён варты.

Варлен Бечык.

### І БЫЛО Б «ПРЫЎКРАСНА»...

На пачатку лета мінулага года невялікая група жыхароў нашага стольнага Мінска — мастацтвазнаўца, фоталетапісец і літаратар, узброіўшыся фоталапаратамі, шарыкавымі ручкамі, вудамі і рукамі, выправілася ў «краіну Палессе». Да горада над Сожам нашы падарожнікі ляцелі на самалёце, там пераселі на агітпараход «Маякоўскі» і паплылі...

Скажам адразу, Калумбаў яны не былі. Яшчэ ў пачатку 30-х гадоў на Палессі пабываў наш народны пясняр. Дабіраўся туды паэт не з такім камфортам, як нашы падарожнікі. Янку Купалу вабіў гэты край не экзотыкай, а тымі радаснымі падзеямі, якія адбываліся там: людзі, якія яшчэ зусім нядаўна самі сябе называлі «палешукамі, а не чалавекамі» «працай свабоднай» пачалі раскоўваць балота з пут і пераўтвараць яго ва ўраджайныя нівы. 3-пад яра народнага паэта нарадзіліся тады славытыя паэтычныя радкі, поўныя радасці і аптымізму:

Балота, забалаць балот.

Як там ні называй.

Але ступіў тут бальшавік —

Ён зменіць гэты край.

З таго часу шмат вады сплыло па Арэсе, Сажы і Прыпяці. У гады ліхалецця вада гэтых рэчак была шчодро афарбавана крывёю ворагаў і крывёю нашых людзей. Але мінуў час, і над палескімі рэкамі зноў забруліся жыццё, выраслі новыя гарады і вёскі, заззялі агні новых электрастанцый, на палі прыйшла сучасная тэхніка. Змяніў бальшавік край адвечных балот — тое, аб чым марыў вялікі пясняр, збылося.

Пра тое, як «людзі на балоце» змагаліся за новае жыццё, услед за Купалам і Коласам натхнёна напісаў Іван Мележ.

Ну, а што ж вабіла, цягнула на

Палессе нашых падарожнікаў? Як ні дзіўна, але не тое новае, што прыйшло сюды за гады Савецкай улады. І фоталетапісец, і мастацтвазнаўца, і, асабліва, літаратар захапляліся не тым, што адкрывалася іх вачам з палубы парахода, а тым, што было тут калісьці, даўней.

От узяць хоць бы тое непразнае балота. Шкада яго літаратару да болю ў сэрцы. Сядзіць ён на палубе і ўздыхае:

— Па-драпежніцку асушылі балоты... А дзе качкі будуць выводзіцца?.. З чаго аблокі будуць утварацца?..

А качкі, між тым, над параходам пралітаюць, і лось перад самым носам раку пераплывае, і хмаркі вісяць над галавой, час ад часу дожджыкам праліваючыся. Значыць, думаюць, мабыць, вучоныя меліяратары над гэтай праблемай!..

Каманда парахода сардэчна прымае сталічных гасцей, частуе іх свежай рыбкай, але і гэта не мяняе настрою падарожнікаў.

— Вось за каралём Сасам было... Яшчэ ў пачатку XVI стагоддзя пінчукі і татар адбівалі пад кіраўніцтвам Канстанціна Астрожскага, і капалі першыя ў гісторыі каналы...

І гэты кароль Сас вэлюмам мінуўшчыны нібы вочы літаратару засланіў. Па начах яму сніцца, як над вадою паяўляюцца залатыя шатры і як з прадоння азёр уздымаюцца белыя вежы, а па вадзе плывуць белыя параходы з замежнымі турыстамі, што нацэляваюць аб'ектывы сваіх фота-і кінакамер на крумкача, які «глюгу звесіў над згніўшай калодай», на табар цыганоў са званочкамі, на човен-душгубку, што, «нібы дамавіна, прасунецца ў грузкіх катлінах-багнінах»... Літаратар вядзе замежных турыстаў у вёску, іх сустракаюць палешукі ў апратцы часоў караля Саса. Госці заходзяць у курную хату і бачаць на сталевыдатна выдадзеную манаграфію-альбом «Анэлы Пінскай катэдрэ»... У пэўным пункце шляху літаратар развітаўся са сваімі калегамі, закінуў за плечы «пляцак» і пашыбаваў далей пешкі. Яго вабілі кафедральныя касцёлы і старыя каплічкі! Часам на ўскраіне вёскі ён скідаў за плячэй «пляцак» і, сеўшы на прызбу, з асалодай слухаў песні бабулек:

Тры снапкі нажала...

І дужа ж абурыўся, калі раптам пачуў ад гарэзлівых дзяўчат-палешукач сучасную эстрадную песеньку. Так абурыўся, што згубіў густ літаратара і амаль што нецэнзурна аблаяў яе, назваўшы «крыклівай, нахабнай, як хам», «навязлівай, як свіння», «сабачым трызненнем і г. д.».

Вярнуўшыся дадому, літаратар выклаў усё тое на паперу і надрукаваў у часопісе «Маладосць». Чытач, пэўна, ужо здагадаўся, што гаворка ідзе пра эсэ Уладзіміра Караткевіча «Званы ў прадоннях азёр», змешчанае ў дванаццатай кніжцы часопіса за мінулы год.

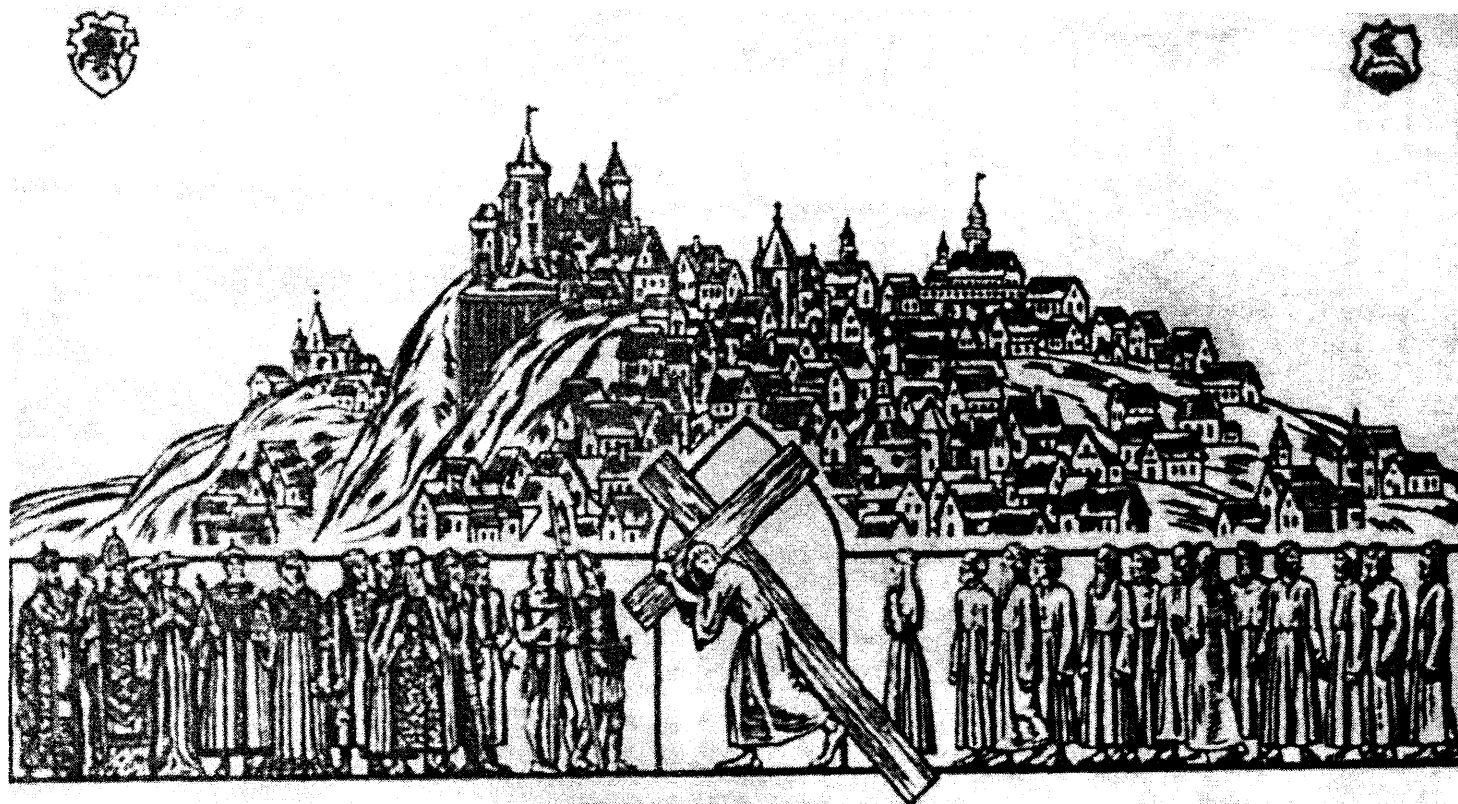
Зрэшты, каб не быць аднабокім, як аўтар эсэ, скажу, што ў нататках лісьменніка ёсць і нямала цікавых мясцін, нямала вартых увагі думак, тонкіх назіранняў, нямала шчырай чалавечай усхваляванасці. Аднак...

Чалавек павінен, гаворыць Ул. Караткевіч, «паважаць тое асяроддзе, сярод якога жыве». Слушная думка, асабліва калі ўлічыць, што наша асяроддзе — гэта не толькі дарагая сэрцу спадчына мінулага, якую мы павінны шанавать і шануем, але перш за ўсё тое, што створана і ствараецца натхнёнай працай людзей сёння. Наша асяроддзе — гэта не толькі помнікі сёвай мінуўшчыны, але і тое, што здзейснена ў наш час, рукамі тых, хто будаваў, хто адстойваў завабны Кастрычніка, нашу волю і гонар. Аб гэтым трэба пісаць сэрцам, а не жоўцю. І адлучаць адно ад аднаго, зацямяць мінулым сучаснае, мякка кажучы, нельга.

Дык вось, калі б гэтага адлучэння, гэтага зацямяння не было ў эсэ Ул. Караткевіча, дык, як ён любіць гаварыць, было б сапраўды «прыўкрасна».

П. Жога.

(Працяг у наступным нумары.)



Яўген Кулік. «Хрыстос прыямліўся ў Гародні»

творах застаўся. У творах — наколькі ўдалося...

Мы, хто блізка ведаў Валодзя, кожны патроху, кожны па-свойму расказам пра яго, успамінаючы.

Рэшту скажа ён сам, сваімі клягамі

У векавечнай Бацькаўшчыне клёны  
Нячутна пачынаюць аблятаць...



Леанід Лыч

# Дзесяцігоддзе вялікіх нацыянальных стратаў

(Працяг, Пачатак у  
папярэднім нумары.)

## Культурна-моўная залежнасць ад Расіі паглыбляецца.

Апошняе дзесяцігоддзе ўвайшло ў нацыянальную гісторыю як час напружаных пошукаў шляхоў палітычнага аб'яднання Беларусі з Расіяй. Не раз назіралася такое, што беларусаў гатовыя былі нашыя гора-палітыкі інтэграваць у Расію ледзь не на любых умовах, толькі б заняць там высокія пасады на яе абшарах. Нічога не выйшла. Нягледзячы на ўсе старанні, рэальная адзіная руска-беларуская дзяржаўная прастора так і не была створана. Больш таго, на некаторых дзялянках палітычнай сістэмы адрозненні паміж Расіяй і Беларуссю нават паглыбіліся.

Не выключана, што няўдачы ў стварэнні адзінай сумеснай дзяржаўнай прасторы вымусіла і вымушае нашых палітыкаў і іх памагатых з ліку інтэлігенцыі праяўляць як мага большую актыўнасць у фармаванні супольнай культурнай пра-

гельмі відавочная. Яна паспяхова давяршае тое, пра што так марылі і ў сне і наяве, чаго так ўпарта дамагаліся многія пакаленні рускіх вялікадзяржаўных шавіністаў.

Не маючы сур'ёзнага намеру прывесці Беларусь да поўнай рэальнай палітычнай незалежнасці, дзяржаўныя мужы ночаў не спалі ў думках, як прынізіць яе аўтарытэт, зрабіць непапулярнай у народзе. І многае тут дасягнута, бо апошні з-за працяглага палітычнага прыгнёту пад уладай Рэчы Паспалітай і Расіі не вызначыўся належным узроўнем нацыянальна-дзяржаўнай свядомасці. Таму не даводзіцца здзіўляцца, што масы маўчалі, калі канстытуцыйна ўсталяваны 25 жніўня 1991 года Дзень незалежнасці Рэспублікі Беларусь аб'ядналі з Днём вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў, які адзначаецца 3 ліпеня. Маўчалі яны і пазней, хаця бачылі, што ў час штучна сумешчаных свят больш мерапрыемстваў праводзіцца пад знакам перамогі над ворагам, чым прысвечаных дзяржаўнаму суверэнітэту. І гэта апраўдана, бо 3 ліпеня

нага суверэнітэту. Не пераадолеўшы такой магутнай культурна-моўнай залежнасці ад Расіі, мы не маем права гаварыць пра наяўнасць у Беларусі рэальнага нацыянальнага суверэнітэту.

Беларусы, так глала-льна пазбаўлены прыстойнай этнакультурнай самабытнасці галоўным чынам з-за неабмежаванага панавання ў іх грамадскім жыцці рускай мовы, за што трэба быць "удзячным" і сучаснаму палітычнаму рэжыму, не ў стане здзейсніць чаго-небудзь вартага дзеля свайго ўласнага шчасця. Таму ў нас няма ні сапраўднай нацыянальнай дзяржавы, ні незалежнай ад волі ўсходняй якасці цывілізаванага эканомікі. Без адметнага нацыянальна-культурнага, моўнага аблічча нам не сцвердзіцца на сваёй роднай зямлі ў якасці цывілізаванага еўрапейскага народа. Яшчэ ніводнаму народу не ўдалося стварыць нацыянальную дзяржаўнасць, трывалую эканамічную базу, дасягнуць духоўнага росквіту на чужых - навязаных ці добраахвотна запазычаных - культурна-моўных каштоўнасцях. У моц гэтых пры-

каў і галоўнае - ад беларускай мовы. Яны ёсць носьбіты суседніх нам рускіх, а не родных беларускіх культурна-моўных традыцый. Проста немагчыма ўявіць, каб такая нацыянальна-культурная, моўная дысгармонія назіралася ў дзяржаўным апарате Нямеччыны, Францыі, Італіі, Японіі ці яшчэ якой-небудзь іншай цывілізаванай краіны свету. А вось у цэнтры Еўропы безнацыянальныя палітыкі не толькі дапускаюць такое, але і публічна ганарыцца ім. Па віне такіх палітыкаў нам за апошняе дзесяцігоддзе давялося зведаць столькі нацыянальных страт, колькі іх не панеслі за аналагічны тэрмін за ўсе часы свайго гісторыі. І марна было б разлічваць, што сучасныя ўлады вось-вось адумаюцца і ад дэнацыяналізацыі духоўнага жыцця беларусаў пяройдуць да яго стабілізацыі. На такія прагрэсіўны, разумны крок яны проста няздольныя, бо ўзгадаваныя на духоўных традыцыях суседняй краіны. Бязмежнай адданасцю ім яны не раз даказвалі сваю гатоўнасць ісці і на такія формы інтэграцыі з апошняй, якія пярэчаць беларус-

лей, дык неўзабаве мы прыйдзем да таго, што ў грамадскіх месцах будзе больш чуваць родная мова прадстаўнікоў розных народаў рэспублікі Беларусь, чым яе карэнных жыхароў. Можа хтосьці гэта расцэніць як перамогу агульначалавечых каштоўнасцяў над рэгіянальнымі, я ж на такое буду глядзець, як на нацыянальную катастрофу.

Любіць, паважаць родную культуру і мову ёсць найвялікшы дар чалавечай існасці. Паколькі ён як след не прапісаўся ў нашых элітарных палітычных і інтэлігентных колах, ім не лішнім было б павучыцца шанаваць духоўную спадчыну ўласнай краіны ў іншых народаў і найперш у рускага. Вядомы выразнік яго інтарэсаў І. Ільін пісаў: "...нацыянальная асаблівасць па-свойму ўяўляе Дух божы, праслаўляе Госпада... таму думка патушыць гэтую разнастайнасць можа нарадзіцца толькі ў духоўна мёртвай, хворай душы". (Ільін Н. О русском национализме // Наши задачи. М., 1992. С. 280). Няцяжка ўявіць, колькі ў нас такіх духоўна мёртвых, хворых душ у верхніх пластах гра-

франтальны этнічны распад кожнага народа з паступовым пераходам яго індывідуумаў ў іншыя этнічныя супольнасці. Як кожны асобны індывідуум нацыі, страціўшы родную і перайшоўшы на культуру, мову іншага народа рана ці позна далучае сябе да законнага народа - носьбіта гэтых духоўных каштоўнасцяў, такое пры падобнай культурна-моўнай пераарыентацыі не можа не адбыцца і з нацыяй у цэлым. Сусветная практыка багатая на такія бязрадасныя прыклады. Калі карэнным чынам не змяніць нацыянальную палітыку дзяржавы ў галіне культуры і мовы, колькасць такіх прыкладаў на планеце Зямля павялічыцца яшчэ на адну адзінку за кошт беларусаў.

Так бязлітасна нішчыць усё, што стварае нацыянальную аснову жыцця карэннага насельніцтва, беларускія ўладныя структуры дазваляюць сабе толькі таму, што не бачаць у краіне такой здаровай, уплывовай сілы ў грамадстве, якая магла б рашуча паўстаць супраць падобнага злачынства. Звычайна такой сілай з'яўляецца глыбо-

мадства, улічваючы ўсё зробленае імі за апошнія дзесяці гадоў па разбурэнні беларускай культурна-моўнай асаблівасці.

## Па-за роднай культурай беларусы становяцца бессістэмнай этнічнай масай.

Хочам мы таго ці не, але наўмыснае ўтрыманне дзяржавай абсалютнай большасці беларусаў па-за рамкамі іх роднай культуры і мовы пераўтварае народ у бесструктурную этнічную масу, размывае і без таго яго кволую нацыянальную самасвядомасць, а гэта ж самае дарагое і святое, што ёсць у кожнага цывілізаванага народа. Правільна вызначыў яе ролю Васіль Быкаў: "... нацыянальная самасвядомасць вырашае лёс усіх нас, гэта такія капітал, які не купіш за ніякую валюту. Беларусы, на жаль, захавалі вельмі малую самасвядомасць, тут наша няшчасце." Пра ўсё гэта цудоўна ведае наш чыноўніцкі апарат, але замест таго, каб умацоўваць нацыянальную самасвядомасць тытульнага народа, усяляк нішчыць яе, бо разумее, што пазбаўлены такой каштоўнасці ён станецца зусім не здольным быць суб'ектам свайго палітычнай гісторыі, будзе пакарлівым у руках тых, хто прабіўся да ўлады. Зараз для большасці беларусаў характэрны такія ўзровень нацыянальнай самасвядомасці, з якога звычайна пачынаецца

ка ўросшая ў народны арганізм нацыянальная інтэлігенцыя. Адарваная ад беларускіх культурна-моўных стандартаў вышэйшая і сярэдняя спецыяльная школа не ўзгадоўвала нам такой інтэлігенцыі. Калі хтосьці з яе не адарваўся ад спадчынных каранёў, шануе, спавядае свае нацыянальна-духоўныя каштоўнасці, дык гэта хутчэй за ўсё пэўныя асабістыя якасці яго. У цэлым жа наша інтэлігенцыя - гэта проста адукаваная частка грамадства, але практычна няздольная да сапраўднай стваральнай нацыянальнай дзейнасці. Немагчыма назваць такую антынацыянальную акцыю дзяржавы, супраць якой у масавым парадку выступіла б сучасная інтэлігенцыя. Думаю, калі ўладныя структуры прынялі б пастанову аб закрыцці ўсіх беларускамоўных школ, выключэнні з вучэбных планаў беларускай мовы і літаратуры, гісторыі і географіі Беларусі, пераводзе усіх сродкаў масавай інфармацыі на рускую мову, забароне прывольваць імёны славянскіх сыноў беларускага народа населеным пунктам і іх вуліцам, дык і тады інтэлігенцыя не выказала б аніякага пратэсту, апраўдваючы такія крокі неабходнасцю ставіць агульнапланетарныя, агульначалавечыя інтарэсы вышэй за нацыянальныя. Вось якую "карысць" мы маем ад інтэлігенцыі з хворай нацыянальнай самасвядомасцю.

(Працяг у наступным нумары.)

сторы, і з вялікай ступенню верагоднасці можна ўжо гаварыць пра яе наяўнасць. Толькі, вось бяда, у гэтай небеспечнай для нас прасторы вельмі мізэрную ролю адыгрывае беларускі фактар, асабліва ў народнай адукацыі і навуцы, пабудаваных на моўнай аснове пластах прафесійнай культуры. І як трэба было чакаць, Беларусь трапіла ў яшчэ большую, чым яе назіралася раней, культурна-моўную залежнасць ад Расіі, што непазбежна вядзе да падпарадкаванасці апошняй у іншых сферах грамадскай дзейнасці людзей, бо страціўшы сваю этнакультурную адметнасць яны становяцца няздольнымі да незалежнага палітычнага і эканамічнага развіцця. Такімі якасцямі ў поўным аб'ёме валодае толькі народ з высокім узроўнем уласнага нацыянальна-культурнага жыцця, а не той, што карыстаецца духоўнымі каштоўнасцямі з чужога карыта. Папахлябалі мы з яго нямала за Рэччу Паспалітай, Расійскай і Савецкай імперыямі, а зараз і незалежная Рэспубліка Беларусь імкнецца да краёў запойніц яго здабыткамі культуры Расіі з тым, каб было з іх што спажыць беларусам і ў раницу і ў вечар. І пры вялікім спрыянні дзяржавы даспажываліся да таго, што аграмадныя масы беларусаў больш здольныя і ахвочыя жыць і працаваць у рускім, чым у сваім прыродным культурна-моўным рэжыме. Гэтай з'яве іншага вызначэння, яе асіміляцыя, нельга адшукваць. І "заслуга" сучаснай дзяржавы тут

ўвайшло ў нашу гісторыю як дзень вызвалення Беларусі ад акупантаў, а не яе дзяржаўнай незалежнасці. Паспяўшай дзяржаве нават і не сніўся такія высокі ганаровы статус. Яна цалкам залежала ад Масквы, не мела права без узгаднення з ёю развязаць нават самыя шараговыя пытанні. Скрыжаваннем двух свят: Дня незалежнасці Рэспублікі Беларусь і Дня вызвалення Беларусі ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў у адно свята правядзення першага з названых 3 ліпеня, а не 25 жніўня па сутнасці пазбавіла яе народ самага вялікага свята - Дня дзяржаўнай незалежнасці, а ўладам дала магчымасць амаль нічога сур'ёзнага не рабіць дзеля дасягнення краінай такога статусу ў рэальнасці. І як вынік, з кожным годам яна становіцца ўсё больш і больш палітычна, эканамічна, нацыянальна-культурна залежнай ад Расіі. Сёлетняе святкаванне Дня незалежнасці Рэспублікі Беларусь, якое супала з 60-годдзем яе вызвалення ад нямецка-фашысцкіх захопнікаў, цалкам праходзіла ў руска-савецкім рэчышчы, пры поўным выключэнні беларускай мовы з усіх афіцыйных святочных мерапрыемстваў. Яна прысутнічала толькі ў ролі нямой сведкі ў візуальным афармленні месцаў збору людзей. Стваралася ўражанне, што людзі сходзіліся ў прызначанае месца святкаваць культурна-моўную залежнасць Беларусі ад Расіі, а не выказаць сваю радасць з нагоды набывання нашым народам ў жніўні 1991 года дзяржаў-

чын вызваленне ад чужога культурна-моўнага ўплыву і пераход на свае ўласныя прыродныя стандарты павінны разглядацца як першачарговая агульнанацыянальнага маштабу задача сучаснага беларускага грамадства. Іншага выйсця з егіпецкага палону ў яго няма.

## Дзяржава не ёсць выразнік беларускага духу.

Наперад прадбачу, як непрыемна будзе чытаць наступную думку маім рускамоўным супляменнікам, але ўсё ж сфармулюю яе: рускамоўны чыноўніцкі апарат нездольны і ніколі не выведзе беларускі народ на шлях прыстойнага самабытнага нацыянальна-культурнага развіцця, а таму і не зробіць краіну эканамічна магутнай і палітычна суверэннай. Нацыянальная культура са сваім найгалоўным кампанентам - мовай валодае невычэрпным патэнцыялам для актывізацыі грамадства да буйнамаштабнай стваральнай дзейнасці ва ўсіх сферах жыцця людзей. У нас гэты сродак стагоддзямі выкарыстоўваўся ў самай мізэрнай ступені, таму няма чым пахваліцца ні ў эканоміцы, ні ў палітыцы, ні ў этнічнай кансалідацыі народа.

Наша велізарная трагедыя заключаецца ў тым, што мы і па сёння да канца не ўсведамляем, якая гэта бяда, калі краінай кіруюць палітыкі, ледзь не цалкам адарваныя ад яе нацыянальна-культурных пачат-

каму інтарэсу. Нечуваная культурна-моўная залежнасць ад Расіі не дае і не будзе даваць Беларусі нават самай мізэрнай магчымасці не толькі для нацыянальна-духоўнага, але і суверэннага палітычнага развіцця. Практика апошняга дзесяцігоддзя пераканальна пацвердзіла, што сапраўдная, рэальная беларуская дзяржаўнасць не можа быць дасягнутай па-за нацыянальнымі культурна-моўнымі рамкамі.

Дзяржаўным дзеячам і паслухмянай ім частцы інтэлігенцыі час зразумець, што якую высокую ступень каштоўнасці яны ні надавалі б умела навязанаму беларусам рускаму культурна-моўнаму фактару, ён не наш, з ім нам нельга самацвярджацца ў сваёй нацыянальнасці, здабыць прыстойнае месца ў сусветнай цывілізацыі. У яе трэба ехаць на сваім, прычым уласнай гадоўлі, кані, а не на траянскім. Уся знізу даверху прэзідэнцкая вертыкаль мусіць добра сабе ўсвядоміць, што толькі такая нацыянальная палітыка адпавядае карэнным інтарэсам беларускага народа, якая прызнае неабходнасць панавання на тэрыторыі ўсёй краіны яго культуры і мовы. Гэта вынікае з заканамернасцяў развіцця ўсіх тытульных нацый свету і не пярэчыць прыпынку гуманізму ва ўзаемадчынненнях карэннага насельніцтва з прадстаўнікамі ўсіх астатніх народаў, што жывуць на яе гістарычнай тэрыторыі. Калі ж антынацыянальная палітыка дзяржавы будзе працягвацца і нада-



## Віншуем сяброў ТБМ, якія нарадзіліся ў снежні

Абдулаева Святлана Іос.  
Адамоніс Валянцін Канст.  
Аксёчыц Галіна Уладзім.  
Алейнік Віталь  
Андрасовіч Таццяна Валян.  
Аношка Любоў Іосіфаўна  
Антаноўская Людміла  
Анцыповіч Мікалай  
Атрахімовіч Вячаслаў  
Аўласка Ала  
Афанасенка Кацярына Ул.  
Багінская Аўгіння  
Баеў Канстанцін Генадз.  
Бартошук Наталля Пятр.  
Берняковіч Іна  
Бойка Валянцін Юр'евіч  
Борбат Таццяна  
Буданаў Зміцер Львовіч  
Букачова Алена Уладзім.  
Бурак Жанна Генадзеўна  
Бурносаў Раман Генадз.  
Бусловіч Святлана Анат.  
Вайдашэвіч Жанна Пятр.  
Вёсялевіч Ірына Міхайл.  
Водзіч Наталля  
Волкава Ала  
Гайдаровіч Анжэліка  
Галіноўская Ніна Васіл.  
Гарох Мікалай  
Гарэцкі Радзім Гаўрылавіч  
Гасціловіч Уладзімір Всіл.  
Гацкі Уладзімір Венядзім.  
Гінько Марыя Уладзімір.  
Гіятаў Алег Аляксандр.  
Гракун Валянціна Іосіф.  
Грамыка Алена Віктар.  
Грышаў Тарас  
Грэйт Таццяна Міхайлаўна  
Грэская Браніслава  
Гук Уладзімір Пятровіч  
Гурыновіч Генадз Аркадз.  
Дабрынец Аляксей Васіл.  
Данкевіч Г. С.  
Двлянская Бэла  
Дземідовіч Ігар Славамір.  
Дзем'яновіч Т. А.  
Дзяменцева Ірына  
Дзянісаў Уладзімір  
Доўжык Андрэй Ігаравіч  
Дрозд Юля

Дунецкі Тадэвуш Віктар.  
Дучыц Людміла  
Егіпцава Таццяна Уладз.  
Ермалёнак Марыя Георг.  
Жаўнярчук Ларыса Васіл.  
Жучкова Наталля Яўген.  
Жыткавец Кацярына  
Зелянко Вольга Уладзімір.  
Зіміцкая Ірына  
Ірсохіна Таццяна  
Каваленка Святлана Пятр.  
Кажан Анатоль Лазаравіч  
Казачок Ларыса  
Калыска Ірына  
Камароўскі Андрэй Уладз.  
Кардаш Глеб  
Каржэўскі Віктар Мікал.  
Каркота Анэліка  
Кастанаў Аляксандр  
Касцянычкі Мікалай Мік.  
Клімковіч Ірына Яўген.  
Клок Валянціна  
Конан Генадз  
Краўчук Сяргей  
Курневіч Лізавета Васіл.  
Курчынскі Браніслаў Бран.  
Курыльчык Аляксандр  
Курыльчык Мікалай Пятр.  
Кутырло Віталь Эдуард.  
Лашук Міхал  
Лемцігова Валянціна Пят.  
Логвінава Вольга Іванаўна  
Лозка Алесь Юр'евіч  
Лукашэвіч Алена  
Лук'янцаў Алег  
Лявіцкі Ягор Вацлававіч  
Малахаў Зміцер  
Мамай Часлава Часлав.  
Марговіч Людміла Васіл.  
Матчэня Алег  
Мацко Сяргей Віктаравіч  
Мікалаеў Андрусь Васіл.  
Мілаш Валеры Уладзісл.  
Міткавец Аляксандр  
Мішкевіч Інэса Вітольд.  
Мядзюта Аляксандр  
Ніканаровіч Генрых  
Нікіціна Зінаіда  
Новік Мікалай Аляксандр.  
Новік Таццяна

Ожык Галіна  
Паляшчук Наталля  
Панцялей Аляксандр Ул.  
Папека Мікалай  
Пархімовіч Сяргей Алякс.  
Паўлавіцкі Станіслаў  
Піменава Алена Анатол.  
Пішчулёнак Марына  
Плакса Уладзімір  
Поцька Віталь Станіслав.  
Прыбыльскія Наталля  
Пятор'ўская Алена Алякс.  
Расеўскі Аляксандр Алякс.  
Рамашкевіч Алег Аляксан.  
Русецкая Ала  
Сабалеўскі Антон Алякс.  
Савіцкая Тэрэза Мірасл.  
Свідунавіч Галіна  
Сенькавец Еўдакія Маіс.  
Слінько Аляксандр Віктар.  
Станішэўскі Віталь Валян.  
Станкевіч Наталля Алякс.  
Супаненка Павел Ігаравіч  
Талерчык Аляксандр Сям.  
Тарасаў Кастусь Іванавіч  
Тарашкевіч Марына Мік.  
Трафімчык Таццяна Уладз.  
Траціцкі Ганна  
Трушко Уладзімір  
Фунт Аляксандра  
Халезіна Дзіяна  
Хальпукова Вольга  
Храмцоў Васіль  
Худанёнак Ірына  
Цімончык Мікалай Канст.  
Цыва Андрэй Вітальевіч  
Цыцыліна Таццяна Міх.  
Шалкоўская Людміла Вік.  
Шаршун Алена Сяргеёўна  
Швед Аляксандр Аляксан.  
Шушкевіч Станіслаў Ст.  
Шчэрбік Зміцер Васільевіч  
Шыманец Віржыня  
Шымук Марыя Дзмітр.  
Шыцёнак Наталля  
Шышко Іван Валянцінавіч  
Шэпетаў Мікалай Васіл.  
Юданаў Віктар Канстанцін.  
Яўменаў Альберт Піліп.

## “Красавякам” - 15 гадоў



19 лістапада ў вялікай зале Лідскага гарадскога дома культуры адбылася ўрачыстая вечарына з нагоды 15-годдзя лідскага гурта польскай песні “Красавякі” (“Kresowiaczy”).

“Красавякі” - гурт які фактычна паклаў пачатак адраджэнню польскай культуры на Лідчыне. Гурт адзін з нямногіх нацыянальных калектываў, якія фінансуюцца з бюджэту.

Акрамя таго гуртом апыкуецца “Таварыства польскай культуры на Лідчыне”, якое і зладзіла гэтую вечарыну.

На вечарыне прысутнічаў генеральны консул Польшчы ў Гародні, які цёпла павіншаваў калектыв і ўручыў кіраўніку гурта Станіславу Янушкевічу адзнаку міністра культуры Польшчы.

Канцэрт, які далі “Красавякі” адлюстравалі толькі невялікую частку багацця рэпертуару гэтага заслужанага ансамбля.

Трэба адзначыць, што імпрэза ішла ў атмасферы павагі да беларускіх выдоўцы. Вядоўцы вялі канцэрт строга на дзвюх мовах: польскай і беларускай. У рэпертуары “Красавякаў” побач з польскімі ёсць і беларускія, і беларуская народная песня “Ехаў Ясь на кані, Кася воду брала” ў выкананні “Красавякаў” прагучала так жа натуральна, як бы яе выконваў нейкі беларускі фальклорны гурт. Наогул, Таварыства польскай культуры на Лідчыне, якое ўзначальвае Аляксандр Колышка, вядзе сваю працу ў цесным супрацоўніцтве з беларускімі арганізацыямі, у тым ліку і з Таварыствам беларускай мовы імя Ф. Скарыны. Таму не дзіўна, што ў паўночнай зале Дома культуры былі далёка не адны палякі.

Яраслаў Грынкевіч.

## Калі за адраджэнне мовы, чытай, спадарства, “Наша слова”!

Шаноўнае спадарства, ідзе падпіска на першае паўгоддзя 2006 года. Не прамініце скарыстацца з магчымасці падпісацца на самую беларускую газету нашай краіны. Будзьце з намі, і вы будзеце ў цэнтры падзей, якія адбываюцца ва ўсім беларускамоўным спектры Беларусі і замежжа.

## Сустрэча з Міхасём Чарняўскім

18 лістапада ў сядзібе грамадскага аб'яднання “Таварыства беларускай мовы імя Францішка Скарыны”, якая знаходзіцца па вуліцы Румянцава, 13, адбылася чарговая сустрэча са знакамітым дзеячом навукі і культуры Беларусі.

На гэты раз госцем і вядоўцам сустрэчы быў вядомы беларускі гісторык і археолаг, старшы навуковы супрацоўнік інстытута гісторыі АН Беларусі Міхась Міхайлавіч Чарняўскі. Тэма сустрэчы была вызначана папярэдне: “Захаванне і вывучэнне помнікаў гісторыі і культуры”. Свой апавяд вучоны пачаў з таго, што даў падрабязнае тлумачэнне значэння тэрміну “помнік”, бо менавіта гэтак слова было ключавым на працягу ўсёй сустрэчы. Міхась Міхайлавіч акцэнтаваў сваю ўвагу на тым, што помнікі служаць для аднаўлення і захавання гістарычнай памяці, нацыянальнай культуры. Ён зазначыў, што вялікае значэнне ў фармаванні нацыі належыць нацыянальнай рэлігіі. Для доказу гэтай думкі вучоны прывёў некалькі яркіх прыкладаў з гісторыі суседніх краін. Міхась Міхайлавіч вялікую ўвагу звярнуў і на значэнне гістарычнай памяці ў фармаванні здаровай нацыі, раскажаў пра тое, што нават нацыянальныя грошы з'яўляюцца прапагандыстамі гістарычнай памяці. У той жа час ён успомніў і пра формы змагання з гістарычнай памяццю, нагадаў пра тыя часы, калі актыўна знішчаліся помнікі гісторыі і культуры на Беларусі - знішчалася наша спадчына. Вельмі прыемна было пачуць, што разам з тым вялікая колькасць людзей вяла актыўную працу па зберажэнні і захаванні “нямых сведкаў гісторыі”. Менавіта такой дзейнасцю і займаецца Дабраахвотнае таварыства аховы помнікаў гісторыі і культуры, створанае ў снежні 1968 года.

Вераніка Рамізевіч.

## УВАГА!

Сустрэчы ў сядзібе ТБМ:  
6 снежня ў 18.00. У. Арлоў. Гістарычныя ваколіцы. Вандроўкі ў прасторы і часе.  
6 снежня ў 19.30. С. Кручкоў. Як стварыць суполку ТБМ.

РП - 1

Міністэрства сувязі Рэспублікі Беларусь											
АБАНЕМЕНТ на газету часопіс <b>63865</b> індэкс выдання											
НАША СЛОВА (назва выдання)											
Колькасць камплектаў										1	
На 2006 год па месяцах:											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Каму											
Куды (прозвішча, ініцыялы)											
(адрас)											
(паштовы індэкс)											
ДАСТАВАЧНАЯ КАРТАЧКА											
на газету часопіс <b>63865</b> індэкс выдання											
НАША СЛОВА (назва выдання)											
Кошт	падпіскі		7620 руб.		Колькасць камплектаў		1				
		пераадрасоўкі		руб.							
На 2006 год па месяцах:											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Каму											
Куды (прозвішча, ініцыялы)											
(адрас)											
(паштовы індэкс)											



# Пра Слуцкі збройны чын

(Да яго 85-й гадавіны)

Кожны год у Беларусі ў беларускім замежжы адзначаецца гадавіна Слуцкага збройнага чыну 1920 года. Гэта дзень – 27 лістапада мае сваю назву ў нацыянальным календары Дзень Герояў. Беларускія патрыёты адзначаюць гэтае свята на Бацькаўшчыне ад 1992 года.

Гісторыя павінна адлюстроўваць былыя падзеі аб'ектыўна і асвятляць іх так, як яны адбываліся сапраўды, без усялякіх дадаткаў з папраўкамі на сучасны момант ці на жаданні і густы кіраўнічых асобаў – што ім падабаецца, а што не. Гэта рабіць цяжка, але аб'ектыўнасць павінна быць абавязкова. Паколькі яна забяспечвае пераймальнасць гістарычных традыцый.

Слуцкае паўстанне 1920 г. як гістарычная падзея доўгі час проста замоўчвалася савецкімі і польскімі гісторыкамі. Адразу пасля паўстання было не да святочных імпрэзаў і ўшанавання падзеі. Савецкая прапаганда ў БССР была зусім не зацікаўлена ўвогуле хоць што-небудзь казаць

пра падзеі лістапада – снежня 1920 г. у Слуцкім павеце, бо калі гаварыць праўду, то трэба было прызнаць, што беларуская нацыянальная інтэлігенцыя і сялянства былі настроеныя на ўзброеную барацьбу за нацыянальную незалежнасць, за аднаўленне Беларускай Народнай Рэспублікі як нацыянальнай дзяржавы. Гэта і сталася асноўным матывам Слуцкага збройнага чыну. Зразумела, што большавіцкая прапаганда прызнаць гэтага не магла. Таму лепш за ўсё для яе было ўвогуле замоўчваць гэтую важную падзею ў гісторыі беларускага народа.

Маўчанне было і на польскім боку. Польшча скончыла вайну з савецкай Расіяй ў кастрычніку 1920 г., заваяваўшы Заходнюю Беларусь і Заходнюю Украіну. У Рызе 12 кастрычніка 1920 г. было заключана Савецка-польскае перамір'е і прыняты папярэднія (прэлімінарыя) умовы міру. Была вызначана савецка-польская дзяржаўная мяжа, якая з невялікімі папраўкамі на карысць Польшчы была замацавана ў мірным расійска-польскім дагаворам 18 сакавіка 1921 г. Такім чынам, падзяліўшы з Савецкай Расіяй тэрыторыю Беларусі кіраўнічыя колы Польшчы таксама зусім былі незацікаўленыя прызнаць паўстанне за незалежнасць Беларусі.

Самім слуцкім паўстанцам таксама было не да святкавання гадавіны іх гераічнага чыну. Толькі

пасля ратыфікацыі і абмену ратыфікацыйнымі граматамі паміж РСФСР і Польшчай былі ў траўні 1921 г. выпушчаны з лагера для інтэрнаваных слуцкіх паўстанцаў. Аднак камандзіру Слуцкай брыгады Антону Сокалю Кутылоўскаму яшчэ пэўны час прыйшлося дамагацца ад польскай вайскавай улады выдаць кожнаму афіцэру і стральцу Слуцкай брыгады дарожнага дакумента на праезд да той мясцовасці, якую кожны з іх выбраў для месца жыхарства і працы на заводзе ці ў абшарніку. Кожнаму трэба было ўладкавацца, знайсці працу і выжываць.

Частка паўстанцаў, паверыўшы ў амністыю, абвешчаную савецкім урадам з нагоды заканчэння грамадзянскай вайны ў Расіі, вярнулася ў родную Слуцкіну да сваіх сем'яў і гаспадарак. Спачатку ўлада іх не чапляла, чакаючы, што прыедзе большасць паўстанцаў, аднак праз сем-восем месяцаў ўдзельнікі

Слуцкага збройнага чыну ў БССР былі арыштаваныя і аддадзеныя пад суд за выступленне са зброяй у руках супраць савецкай улады. Хто быў высланы, хто адседзеў у вязенні пэўны час. Пасля вызвалення некаторы час органы НКВС іх не чапалі, але ў 1937 г. усе шаравыя ўдзельнікі Слуцкага збройнага чыну былі зноў арыштаваныя і зніклі назавсёды.

У сталічным горадзе Заходняй Беларусі Вільні і ў наступныя гады польскія ўлады не дазвалялі ладзіць які-небудзь акцыі, звязаныя з чарговай гадавінай Слуцкага збройнага чыну. У БССР пры поўным замоўчванні падзеі пра Слуцкае паўстанне 1920 г. гадоў праз пятнаццаць ужо мала хто ведаў, а калі хто і згадваў, то вельмі ціха. І то вельмі бліжэйшым людзям.

Калі не лічыць артыкула 10 лістапада ў газеце "Наша Думка" (Вільня), рэдактарам якой быў М. Гарэцкі, у сакавіку 1921 г., то ў тыя гады. Бадай, не было і публікацый пра Слуцкі збройны чын.

Пра Слуцкі збройны чын напісаў больш падрабязна ў папулярным нарысе гісторыі Беларусі "Беларусь учора і сёння (Менск. 1943) Язэп Найдзюк. У пасляваенны час успаміны ўдзельнікаў паўстання друкаваліся ў "Бацькаўшчыне" (Мюнхен).

У БССР Савецкая гістарычная навука паранейшаму не згадвала нічога пра Слуцкі збройны чын.



Прыйшлося ўзяцца за вывучэнне гэтага пытання гісторыку, які займаўся асвятленнем гісторыі Беларусі феадальнага перыяду, па паходжанні Слуцка, аўтару гэтых радкоў, які са студэнцкіх часоў цікавіўся гісторыяй роднай Слуцкіны.

Маючы ў асноўным матэрыялы савецкіх публікацый дакументаў і савецкіх архіваў, аўтар апублікаваў артыкул у часопісе "Acta Baltico-Slavica" (tom 9, Wroclaw-Warszawa-Krakow,

1976, бібліятэчка "Голас Радзімы"). У гэтых выданнях былі ўпершыню прыведзеныя звесткі з падзеяў паўстання 1920 г., сістэматызаваны матэрыял. Упершыню фактычна была напісана гісторыя Слуцкага збройнага чыну, выкарыстаныя крыніцы не толькі савецкага боку, падрабязна разгледжаны баявыя дзеянні паўстанцаў, пра якія ўвогуле раней нічога не пісалася. Але ў гэтых публікацыях аўтар не адыйшоў ад традыцыйных адмоўных ацэнак падзей згодна з савецкай гісторыяграфіяй. Да таго трэба дадаць і ўзмацненне гэтых ацэнак рэдактарамі і цензурай, улічваючы выпуск артыкула ў замежным выданні і характар рэдакцыйнай працы тагачасных супрацоўнікаў і цензураў "Голаса Радзімы". Інакш бы публікацый увогуле не было б.

Тым не менш менавіта аўтару ўдалося правесці маўклівую блакаду савецкіх беларускіх гісторыкаў, якія замоўчвалі гэтую гістарычную падзею ў барацьбе беларускага народа за незалежнасць. Мне тут напэракалі сімпатыі да слуцкіх паўстанцаў. А Мікола Ермаловіч сказаў мне, што ў Беларусі хоць дзедаюцца пра Слуцкае паўстанне.

У незалежнай Беларусі, як я ўжо згадваў, упершыню гадавіна Слуцкага збройнага чыну была адзначана ў канцы лістапада 1992 г. у Доме літаратара. Тады ж мне ўдалося апуб-

лікаваць шэраг артыкулаў у менскіх і слуцкай газетах ужо без усякай цензуры. Праўда, у слуцкай газеце група ветэранаў выступіла з пратэстамі супраць такой публікацыі.

У № 2 часопіса "Спадчына" (1993) быў апублікаваны мой артыкул "Слуцкае паўстанне 1920 г. – збройны чын у барацьбе за незалежнасць Беларусі" (с. 2-13). У гэтым артыкуле без абмежаванняў і скажэнняў была пададзена

гісторыя Слуцкага збройнага чыну і ўпершыню прыведзены спіс асноўных удзельнікаў Слуцкага паўстання, пра якіх можна было знайсці звесткі ў Беларусі.

Аднак з сярэдзіны 90-х гадоў мінулага стагоддзя ўзняўся ціск на аб'ектыўнае асвятленне падзей 1920 года. Асобныя гісторыкі, пачалі, насуперак фактам і дакументам, сцвярджаюць, што Слуцкае паўстанне 1920 г. было толькі адным з шэрагу сялянскіх выступаў супраць больша-

віцкай палітыкі "ваеннага камунізму" як і ў Расіі. Кіраўніцтва "Беларускай Энцыклапедыі" таксама заняло такую пазіцыю. Я ў свой час ужо пісаў пра мой канфлікт з кіраўніцтвам "Беларускай Энцыклапедыі" ў "Нашым слове" і дадатку да "Белорусской деловой газеты".

Коротка нагадаю пра гэта. Кіраўніцтва БЭ з позіркаў на палітычныя абставіны сённяшняга дня ладзіцца пад "новую ідэалогію" вяртання да старых пазіцый беларускай гістарычнай навукі. Канфлікт адбыўся на конт ацэнкі Слуцкага збройнага чыну: у кіраўніцтва Беларускай Энцыклапедыі, зрабіла ўсё, каб у выданні не было і слова, што гэта была барацьба за незалежнасць Беларусі ў падтрымку сваёй дзяржавы – Беларускай Народнай Рэспублікі. У тэксце артыкулаў пра Слуцкае паўстанне, напісаных мною для Энцыклапедыі гісторыі Беларусі і Беларускай Энцыклапедыі былі выкраслены словы пра барацьбу за незалежнасць, за БНР. Паўстанне характарызаваўся як барацьба сялянства супраць большавіцкай палітыкі "ваеннага камунізму", і толькі. Але ж гэта не так. Сапраўды ж Слуцкі і Слуцкі павет у 1920 г. былі асяродкам дзейнасці беларускага нацыянальнага руху, мясцовай беларускай інтэлігенцыі. Сялянства было таксама нацыянальна свядомым, яшчэ не перацэбленае савецкай уладай, і

займала патрыятычныя пазіцыі. Я тады тройчы сустракаўся з кіраўніцтвам БЭ і спрабаваў пераканаць яго, але гэта аказалася дарэчным. Тады я патрабаваў зняць свой подпіс пад артыкулам аб Слуцкім паўстанні ў абедзвюх энцыклапедыях і надрукаваў свой тэкст у "Нашым слове", дадаўшы знятыя рэдакцыяй БЭ з друку іншыя мае артыкулы: ў Энцыклапедыі гісторыі Беларусі кіраўніцтвам БЭ быў зняты артыкул "Слуцкая брыгада", а ў Беларускай энцыклапедыі – артыкул "Слуцкі полк".

Яшчэ раз хачу падкрэсліць, што слуцкія паўстанцы, не зважаючы на значную колькасную перавагу большавікоў, падняліся на барацьбу за незалежнасць Беларускай Народнай Рэспублікі, за самастойнасць сваёй дзяржавы, свайго народа. Гэта не было паўстанне. Гэта быў збройны чын нацыянальнай інтэлігенцыі і беларускага сялянства. Збройны чын беларускага народа.

У 2001 г. у менскім выдавецтве "Энцыклапедыкс" была выдадзена кніга "Слуцкі збройны чын 1920 г. у дакументах і ўспамінах", якая з'яўляецца вельмі каштоўнай для нашай гісторыі кнігай, добра падрыхтаванай і добра выдадзенай.

Хацелася толькі зазначыць, што некаторыя дакументы ў дэталі адрозніваюцца ад аналагічных дакументаў у розных архівах ці выданнях. Прыведзены і ўспаміны ўдзельнікаў Слуцкага збройнага чыну. Але гэта не мае істотнага значэння, бо – галоўнае – чытач атрымаў збор гістарычных крыніц, якія ніякія рэдактары і цензары аспрэчваць не змогуць.

Цяпер Слуцкі збройны чын мае ўжо даволі багатую літаратуру і дастаткова публікацыі, але ён паранейшаму замоўчваецца афіцыйнай прапагандай і дзяржаўнымі сродкамі масавай інфармацыі, бо ўспаміны пра яго і святкаванне кожнай чарговай гадавіны збройнага змагання за незалежнасць Беларусі ніяк не стасуюцца з палітыкай улады ў нашай краіне, якая гатова ў кожны зручны момант аддаць незалежную краіну ў поўнае падпарадкаванне дзяржаўным імперскім уладам Расіі.

Таму святкаванне Дня Герояў у наш час з'яўляецца вельмі актуальным і падкрэслівае рашучасць патрыётаў падтрымліваць традыцыі сваіх папярэднікаў у барацьбе за захаванне незалежнасці Беларусі.

Анатоль Грыцкевіч.

## ВУЧОНЫЯ ІНСТЫТУТА ГЕНЕТЫКІ І ЦЫТАЛОГІ НАНБ ПРАЦУЮЦЬ НАД ПРАЕКТАМ "ЭТНАГЕНОМІКА БЕЛАРУСКАГА НАРОДА"

Вучоныя Інстытута генетыкі і цыталогіі Нацыянальнай акадэміі навук Беларусі (НАНБ) працуюць над праектам "Этнагеноміка беларускага народа". Пра гэта паведаміў дырэктар інстытута, член-карэспандэнт НАНБ, доктар біялагічных навук прафесар Аляксандр Кільчэўскі 24 лістапада ў Мінску на прэсканферэнцыі, прысвечанай 40-годдзю навуковай установы.


Паводле яго слоў, задача праекта, што рэалізуецца пад кіраўніцтвам доктара біялагічных навук, члена-карэспандэнта НАНБ Алега Давыдзенкі, — ацаніць генетычныя працэсы, што адбываюцца ў карэнным насельніцтве Беларусі. "Было праведзена анкетаваанне беларусаў у тых месцах, дзе мінімальна адбываўся ўплыў прышэльцаў — энтасаў, якія аселі ў Беларусі наопазіт пазней за аўтахтоннае насельніцтва краіны. Гаворка ідзе пра рэгіёны Палесся і Падняпроўя. Дасканалы анкетаваліся тыя прадстаўнікі карэннага насельніцтва, якія традыцыйна жылі на гэтых тэрыторыях не менш чым у трэцім пакаленні", — паведаміў навуковец.

Паводле яго слоў, праект рэалізуецца другі год і яго практычныя вынікі будуць вядомыя толькі праз некалькі гадоў. "Мы спадзяемся, што вынікі праекта дазваляць папоўніць банк хімічных даных аб спадчынных захворваннях, аб фізічным, псіхалагічным і сацыяльным развіццё беларусаў у выніку натуральнага гістарычнага адбору", — сказаў А. Давыдзенка.

Навуковец заўважыў, што сам ён, прыязджаючы ў Расію, даволі дакладна ідэнтыфікуе сябе як беларуса, які адрозніваецца ад рускіх асаблівасцямі паводзін, адносінаў да людзей і іншымі рысамі сацыяльнай спадчыннасці.

Як зазначыла заслужаны дзеяч навукі, лаўрэат Дзяржаўнай прэміі Беларусі акадэмік Любоў Хатылёва, праект "Этнагеноміка беларускага народа" даволі складаны, бо вучоныя не маюць дастатковых зыходных звестак пра тое, якімі былі продкі сённяшніх беларусаў.

Марат ГАРАВЫ,  
БелаПАН.

<i>(Працяг. Пачатак у папярэдніх нумарах.)</i>	
<b>98. ПАСЛЯ ВАЙНЫ</b>	
Не заставалася болей Ні брамы, ні шчылін замочных. Бышчам патухла маўклівае поле -- Зеўрала змрочна.	Як стралою яскравай. Зваў цаніннік-зямяк у Маскву Для найгоднейшай справы. Не аддаў горлаў гучных Юнацкіх ён зелям карчомным. Нарабіў у Расіі падручнікаў Хлопацам вучоным. Іншы раз быў пад вечар з жывой Навуковай здабычай. Словы новыя мове сваёй У сусвету пазычыў. Нат эзопава мудрая хлусь Так прыцягвала вуха... Вось калі спахапілася Русь Па скарынаву духу. Як хто свіснуў нагайкай Загадна над соннай Нядбалай. Аж на самым ускрайку Набытак сабе адшукала.
Не замінаў і заваям наўсцяж Месці вымерлы хорам. Часам яны захлыналіся аж Небывалым прасторам.	
Явы ранейшай не будзе зырчэй -- Не паўторыцца следам. Сонца хаваючы ад непакорных вачэй Попел лётаў над светам.	
Ды не было між кустоў бур'яну, крапівы Хоць бы нейкай каморы. Хіба, як жабы ля купін дрыгвы, Варушыліся норы.	<b>100. СЯЛЯНСКАЯ БАЖНІЦА</b>
А па дарогах жабрацкай замовай Хадзіла галечка. Ад рухаў ценяў чужых зноў галовы Ўгіналіся ў плечы.	Далей ад стыхіі шыкоўнай, Між родных азёраў і ніў Сусед -- слынны храм памяркоўны -- Па-іхняму і гаварыў.
Нават і дыхала ўсё наваколле Стогнам і енкам. Не ачуняць было, пэўна, ніколі Спалоханым зрэнкам.	Патроху абжыўся у краі З вялікай сям'ёй дарагой. Забылася звада старая, Парушаны крыжа спакой.
Не адчапіўшыся доляй паніклай Ад пекла гарэзаў, Хілыя целы туліліся звыкла Да вернага лесу.	Не дужа сягаў у еўропы Ад круўных літоўскіх асін. Прышоўся людзям да спадобы, Прызналі ўрэшніе сваім.
<b>99. НАБЫТАК (І.Капіевіч)</b>	Развага прыйшла да сучася, З ёй -- сонца, зямля, каласы... Хрыста іх ён не выракаўся, Не ператрасаў абразы.
І яму дасталіся Айчыны Прынады-вярыгі. Сніў таксама няспынна Разумныя вечныя кнігі. Аж цягнулі да дрыжкаў Пальцы яны, хвалявалі... Завіхаліся кніжнікі, Люд баранілі ад твані. Мараі іх асвятляючы Светлай. Дарма што лясная, Нават птушка вучоная -- Кнігаўка -- лётала ў краі. Тут ніколі не ведала Прага друкарства спакою -- Так было нам патрэбнае Гора салодкае тое. Ды вакол, што ні раница То шукалі крамолу.	Ткаў свойскую ў сценах тканіну. Яго спагадзелы пакой Больш не напаўняўся лацінай, Славяншчынай цяжкай старой.
І да гэтага вась дабіраліся Людзі Касцёла. У зямлю неславянскую Збег дзеля любася працы. Падхапіла галандская Хуткая хваля блукальца. Добры час жарсці непаслухмянай Прабілі куранты. Варушылі вятры акіяна Лісты фаліянтаў. Астуджалі лба ўпартага пот І салёныя пырэкі. Там паклаў на яго вока Пётр, Самадержац расійскі. У запале рашучым Кудысьці імчаліся хвілі... Людзі справы кіпучай На мове адной гаварылі. Не магло іх развесці Ў бакі ад адзінае мэты. Быць было яму ўрэшце Скарынаю рускай асветы.	А цёплага духу над целам Улады -- о, хто не спасціг! Тут пастырам быў зразумелым Як бацька вясковы для ўсіх.
Увайшло яно ў галаву.	Меў храм без залішніх сакрэтаў Парадак з вядомых жа страў. Патрэбы дзяцей сваіх ведаў, Вялікіх падаткаў не браў.
	А проста ён Боскаю ласкай Старанна адводзіў ад зла. Сумленнаю хатай сялянскай Бажніца пад небам была.
	Ніхто не падлічваў заганы, Чужыя ўсе галасы. Зрадніліся сэрцы з арганам У здрадныя гэткі часы.
	Не думалі пра абарону. Ну што возьмеш ты з мужыка? Быў з Богам адным усё роўна, У дробязі не ўнікаў.
	Аб згодзе і ладзе ён енчыў, На іншыя думкі скупы. Празвалі яго вырачэнцам Занадта святыя папы.
	<b>101. СКРУХА (Г. Капіскі)</b>
	З розуму пасходзілі галовы, Распаласавалі каравай. Не пляміце ісціннае Слова. Не купайце ў брудзе Белы край.
	
	Ды з ім толькі перацярапеў, Зямляк, у знявечанам храме. Адзін спавядаў ён цябе, А ўсіх апрача адабралі.
	Ды досыць было жабраку І гэтага нават увосень. Так пелася сэрцу пакуль -- Амаль што шчасліва жылося.
	<b>103. СЦІПЛЫ ПРАСТОЛ</b>
	Дык -- патухлы прыходзіў спакой, Сум адзін да апошняй мяжы? Што яшчэ заставалася ў ёй, У амаль дагарэлай душы?
	Толькі сціплы вячэрні прастол -- Тая ж да небакраю ралля. Хіба песня адна навакол -- Без краёў прыгажуня-зямля.
	З лішкам хопіць гарачым вачам Незабыўна адзінай такой Ў ёй -- апора аслаблым плячам І крынічка з живою вадой.
	Ды настойліва вусны заве Мова родная... Хто ж не багач -- Гэтак клеткі гучаннем яе, Як салодкай хваробай шчымяць.
	Быцца птушак чуваць веснавых, Толькі з выраю, звон-перазвон. Не згубіўшы ўражлівы слых, Проста існага знойдзеш рэзон.
	Назаўсёды радзіма з табой -- І ў ліха любога набег. Ёй не будзе маланкі такой. Што прымусіць замоўкнуць навек.
	Хоць жыцця не парушыць закон І ўзад хуткі час не скране, Ды не кіне яна жабраком -- Будзеш успамінаць і ў труне.
	<b>104. БЛАЗАН</b>
	Такога шыкоўныя судзі Прымалі не болей за смецце. Шукалі ў ім пудзілу з пудзіл, Найпершага блазна на свеце.
	Але без асобага смаку Смярдзелі паганяны рысы. І згодна ківаў небарака - Куды яму, з гэткай пысай?
	Не надта вучоны ён госць, Дзе пуста, паночку, там пуста. О, як рагатаў ягамосць Над гэтым мужыцтвам бязглуздым!
	І смачна гуляла сумесь Пароды і балагана. Здаровы прыдурваўся сэнс, Разумнічаў мозг занядбаны.
	Таксам цікавы прадмет, А быў і вясёлы, і свойскі Прыемны вяльможны сусед, Глядач інтэрмедый вучнёўскіх.
	Калі ўжо бяда, дык бяда -- Вучонасці поўная шафа. Даходзіла сарамата, Як жарт у начы да жырафы.
	<i>(Працяг у наступным нумары.)</i>



## Я – ПАЛЯШУК



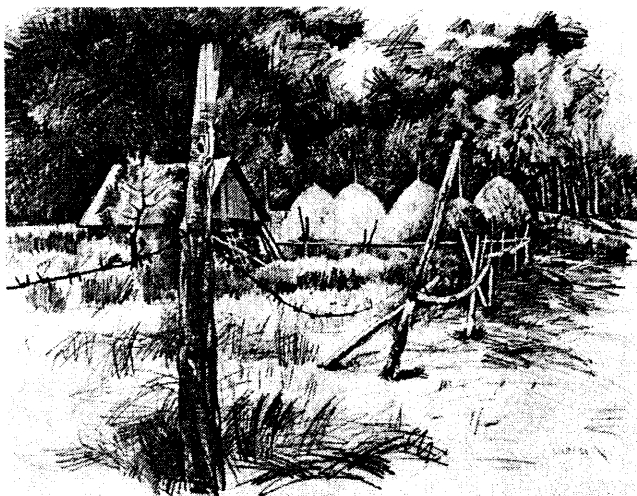
Я. Шатохін.

...Так назваў сваю выставу мастак Яўген Шатохін. У гэтым назове — ягоная грамадзянская і мастакоўская сутнасць, ягоныя карані. Пінск — родны горад, дзе ён прыйшоў на гэты свет, дзе зрабіў першыя

крокі на шляху да майстэрства рысавальшчыка. Сам творца лічыць, што мастаком ён стаў у дзяцінстве, тады, калі адчуў і ўбачыў прыгажосць навакольнай прыроды. Яго хвалявалі туманы над роднай Пінай, узыход сонейка, навалыніцы, змена пораў года. І як вынік — жаданне і першая спроба адлюстравання свае пачуцці на паперы, якія асабліва востра праявіліся ў 10-гадовым узросце. Яўген Шатохін лічыць сваім галоўным, пасля прыроды, настаўнікам Яўгена Пятровіча Пулхава, які гуртаваў вакол сябе дзяцей, што жадалі маляваць. Менавіта ён

і прывіў любоў да мастацтва. У той дзіцячай студыі малы Яўгенка адчуў асалоду ад працы у такім, на першы погляд, простым і даступным матэрыяле як аловак і папера, якому застаўся верным цягам свайго

жыцця. Гэтакі быў пачатак:



На ўзлесьсі. 3 нізкі «Сцяжынікі Язэпа Драздовіча». 1999.

пра сябе як мастака стаў удзел Яўгена, студэнта перадапошняга курса, ва Усеаюзнай выставе. Гэта ягоная першая выстава, пасля якой будзе шмат іншых. У 1982 годзе Шатохін быў прыняты ў Саюз мастакоў СССР. Пра творцу з'явіліся публікацыі ў цэнтральных сродках масавай інфармацыі, дзе друкаваліся і ягоныя працы. Ён бярэ актыўны ўдзел у шматлікіх выставах.

Пятнаццаць гадоў мастак пражыў на Поўначы.

светлы, бязвоблачны, ружовы.

Аднак жыццё не пеціла будучага творцу. Шлях да майстэрства быў няпростым. Лёс закінуў яго ў Расію, дзе давялося спалучаць вучобу і працу. У ГПТВ горада Бранска ён вывучыўся на слесара і гэта, дарэчы, надта прыдалася яму ў будучым. Вышэйшую адукацыю атрымаў у Арлоўскім педагагічным і Харкаўскім мастацка-прамысловым інстытутах. Паслядоўна і мэтанакіравана ішоў ён да сваёй галоўнай мэты ў жыцці. І першай сур'ёзнай заяўкай



Нотр-Дам. 3 нізкі «Масты Парыжу». 2001.

вым узросце вяртаецца ў родны Пінск, дзе і рэалізуе свой шматгранны талент, жыццёвы досвед. Арганізуе і ўзначальвае дзіцячую школу выяўленчага мастацтва, якую марыць зрабіць вучэльняй Беларускай акадэміі мастацтваў і знаходзіць падтрымку і ўзаемнасць у рэктара Васіля Шаранговіча. На жаль, задума Яўгена Шатохіна не спраўдзілася. У 1997-ым годзе ён быў пазбаўлены працы ў мастацкай школе за сваю актыўную грамадзянскую пазіцыю. Але ён паспеў зрабіць чатыры выпускі, з якіх 46 вучняў той дзіцячай установы абралі ў сваім жыцці мастакоўскую сцяжынку. Многія з іх прысутнічалі на адкрыцці выставы свайго настаўніка. Гэта яго гонар і плён працы як педагога.

Яўген Шатохін — відны грамадскі і палітычны дзеяч. Разам з аднадумцамі ён стварае Пінскую гарадскую арганізацыю Таварыства беларускай мовы. Як

Працаваў творча, шліфаваў майстэрства рысавальшчыка, удзельнічаў у шматлікіх выставах і адначасна зарабляў на хлеб надзённы фізічнай працай. Пра Яўгена Шатохіна можна было даведацца з друку не толькі як пра мастака, але і як пра вялікага рамантыка, няўрымслівага вандроўніка, які здзіўляў тым, што пабудаваў свой карабель і плаваў на ім па многіх паўночных рэках, зрабіў 12 навігацый па Белым моры.

Але Яўген — паляшук. Душой і сэрцам ён тут, на сваёй малой радзіме, на Бачкаўшчыне. У 40-гадо-



Матчын брат Уладзімір. 3 нізкі «Крыўныя». 2002.

дэпутат гарадскога савета, 9 гадоў узначальвае камісію па культуры, справах рэлігіі і спорту. Актыўна ўдзельнічае ў выставачай дзейнасці Берасцейскай філіі Беларускага саюза мас-

адкрыцці выставы, дзе згадваліся імёны такіх майстроў як Пётра Сергіевіча, Яўгена Куліка, Уладзіміра Лукашыка, Рыгора Сітніца. Ад сябе дадам да гэтага пераліку Віктара Шашчанюка і Уладзі-

такоў. Але не трэба думаць, што мастак заямліўся на Піншчыне. Амаатар вандровак, ён не толькі плавае на сваёй самаробнай яхце «Сакавік» па Піне і Прыпяці, дзе чэрпае натхненне. Шатохін пабываў у розных кутках сваёй любай краіны, дзе

міра Васюка. Таму не так і часта мы маем магчымасць бачыць выставы падобнай графікі.

Сталічны глядач і госці Менска адкрываюць для сябе выдатнага майстра алоўка, калі наведваюць Музей сучаснага выяўлен-



Для школы. 3 нізкі «Цішыня ў Бычках». 2004.

стварыў сотні графічных палотнаў, замалёвак. Акрамя таго, ён паспяхова рэпрэзентуе свае творы ў Францыі, Германіі, Польшчы. Яго любімыя матэрыялы традыцыйныя — аловак і акварэль. Яўген Шатохін адзін з многіх выдатных рысавальшчыкаў Беларусі. Пра гэта гаварылася на

чага мастацтва, дзе 16 лістапада адкрылася экспазіцыя графічных твораў Яўгена Шатохіна, які дапаможа ўсім нам убачыць у самым простым, будзённым, хараство і прыгажосць беларускай зямлі, беларускай душы.

ІрМа.

Аўтары цалкам адказныя за падбор і дакладнасць прыведзенай інфармацыі

## Рэдактар Станіслаў Суднік

## Рэдакцыйная калегія:

Міхась Булавацкі, Людміла Дзіцэвіч, Валер Задаля, Вольга Іпатава, Васіль Ліцвінка, Ірына Марачкіна, Леакадзія Мілаш, Алесь Петрашкевіч, Людміла Піскун, Аляксей Пяткевіч, Уладзімір Содаль, Станіслаў Суднік, Павел Сцяцко, Алес Трусаў.

Заснавальнік:  
ТБМ імя Францішка Скарыны.

Пасведчанне аб рэгістрацыі:  
№ 83 ад 28 чэрвеня 1996 г.

Адрас рэдакцыі:  
220034, г. Менск, вул. Румянцава, 13.

Адрас для паштовых адпраўленняў:  
231282, г. Ліда-2, п/с 7.

E-mail: naszaslowa@tut.by  
http://tbn.org.by/ns/

Газета надрукавана ў Лідскай друкарні.

231300, г. Ліда, вул. Ленінская, 23.

Газета падпісана да друку 28. 11. 2005 г. у 11.30. Замова № 2122.

Аб'ём 3 друкаваныя аркушы. Наклад 2000 асобнікаў.

Падпісны індэкс: 63865.

Кошт падпіскі: 1 мес. - 1270 руб., 3 мес. - 3810 руб.

Кошт у розніцу: па дамоўленасці.